

Klarenthaler Anzeiger

Seit
1986



Der Klarenthaler Anzeiger erscheint mindestens alle 14 Tage und wird allen Haushalten in Klarenthal und Teilen von Gersweiler kostenlos zugestellt. - Herausgeber: Alfred Selors, Auf der Trift 5, 66127 Klarenthal, Tel. (0 68 98) 3 29 91, Fax 370 360. - Druck: A. Sonnenburg GmbH, Arndtstraße 19, 66121 Saarbrücken.

e-Mail-Adresse: selors@t-online.de

Auflage: 3.700

Ortsnachrichtenblatt für Sbr.-Klarenthal (mit Teilen von Gersweiler) - 06. April 2002, Nr. 07
Seit 16 Jahren das Sprachrohr der Klarenthaler und Gersweiler Vereine, Parteien, Verbände und Kirchen

Pflege neu erfahren.

Wir sind für Sie da!

Heilen und Helfen - Der ambulante Pflegedienst

Kreisstraße 157 - 66127 Saarbrücken-Klarenthal

Tel.: 06898/9 33 99 00 - Fax: 06898/9 33 99 09

E-Mail: info@heilenundhelfen.de

*Vereinbaren Sie jetzt einen
unverbindlichen Besuch durch
unser Pflegeteam!*



HEILEN und HELFEN
Der ambulante Pflegedienst

Herry Lawens

Fernseh - Video
SERVICE
MEISTERBETRIEB

NEU

Reparatur und Verkauf
von
Kühl u. Gefrierschränke
Waschmaschinen u. Trockner
Elektro-Kleingeräte
Einbaugeräte
Klimageräte

NEU

Hauptstraße 34 • Saarbr.-Klarenthal
Tel. (0 68 98) 3 22 23 • Fax 3 22 25
Not-Service unter 01 74 / 4 96 16 89

Johannes 
 BREIER

Heizung • Sanitär Solaranlagen

- Moderne Heiztechnik • Kaminsanierung
- Bäder • Nachträgliches
- Brennwerttechnik • Abdichten von
- Regenwassernutzung bestehenden
- Solaranlagen Gas-Innenleitungen

Am Höllenberg 1 - 66399 Mandelbachtal
Tel. (0 68 04) 9 11 44 - Fax 9 11 45



HEIZUNGSBAU • SANITÄR

Öl-Gas-Koks • Fußbodenheizung • Kamineinsätze
Bäderausstellung • Kundendienst • Fachmarkt

z.Zt. **SUPERANGEBOT** für
GASHEIZUNG bis 16 Kw

best. aus - **Gasheizkessel Vaillant**
- **6 Heizplatten incl. Zubehör**
- **Kupferrohr und Montage**

komplett **4.600,- €** incl. MwSt.
oder **KESSELAUSTAUSCH**
bis 16 Kw

komplett **2.400,- €** incl. MwSt.

Fa. Manderscheid GMBH

Sbr.-Klarenthal • Hauptstr. 64 • Tel. (0 68 98) 3 11 84



Wichtige Telefonnummern



Feuer, Unfall, Katastrophen:

POLIZEI 110

FEUERWEHR 112

NOTARZT-WAGEN 110

Rettungshubschrauber (0681) 1 92 22

DRK.Krankenwagen Völklingen (06898) 2 69 00

KRANKENHÄUSER:

Winterberg-Krankenhaus (06 81) 963 - 0

Rastpfuhl-Krankenhaus (06 81) 406 - 0

Klinik Rotes Kreuz (06 81) 98 63 - 0

Klinik Sonnenberg (06 81) 88 90

Krankenhaus Brebach

(Saarland-Heilstätten-GmbH) (06 81) 8 89 27 11

Kreis-Krankenhaus Völklingen (06898) 12 - 1

Knappschafts-Krankenhaus Püttl. (06898) 550

St.-Michaels-Krankenhaus (06898) 17 - 0

POLIZEI:

Polizei-Inspektion Völklingen, zuständig auch für Gersweiler und Klarenthal 06898/2020

Weitere wichtige Rufnummern:

Stadtverwaltung Saarbrücken

einschl. Haus Berlin (06 81) 905-0

Bürgerhaus Burbach (06 81) 905-47 50

Sperrmüll-Abfuhr (0681) 905-2000

Containerd. u. Gewerbeabfuhr (0681) 97130-210

Hausmüllabfuhr (0681) 9 71 30-161 u. -162

Gefäßdienst (0681) 9 71 30-165

Störungen Strom-, Gas-, Wasserversorgung:

Stadtwerke Saarbrücken (06 81) 5 87 - 0

Schiedsfrauen für Klarenthal und Gersweiler:

Klarenthal: Frau Böttcher-Bastian (06898) 3 72 56

Gersweiler: Frau Klier (06 81) 7 02 03 90

Ambulanter Pflegedienst Heilen + Helfen

(06898) 9 33 99 00

AWO Ambulanter Pflegedienst (06898) 4 09 84

Landesamt für Jugend, Soziales u. Versorgung, Hochstr. 67, Saarbr.,

(0681) 9978-0, Mo-Fr. 8.30-12, Do 13.30-16 und nach besonderer Vereinbarung

Sprechzeiten im Bürgerhaus Burbach:

Bürgeramt/KFZ-Zulassung: (0681) 905-4747, Mo+Di 7.30-15, Mi-Fr 7.30-12, Do 07.30-18

Sozialabteilung (0681) 905-4750, Mo, Mi, Fr 8.30-11 mit Termin, 11-12 ohne Termin, Do 13.30-18

Wohngeld (0681) 905-4717/4718, Mo, Mi, Fr 8.30-12, Do 13.30-18

Rentenangelegenheiten: (0681) 905-4760, Mo-Mi 8.30-12, 13.30-15, Do 8-18, Fr 8.30-12

Allgemeine Verwaltung: (0681) 905-4750, Mo, Di, Mi 8.30-12, 13.30-15, Do 8-18, Fr 8.30-12

Standesamt: (0681) 905-4721, Mo+Mi 8.30-12, 13.30-15.30, Di+Fr 8.30-12, Do 8-18

Altenhilfe: (0681) 905-4735, Mo, Di, Mi 8.30-12 oder nach Vereinb. 10-15.30, Fr 8.30-10 oder nach Vereinb. 10-12, Do 8-18

Jugendamt des Stadtverbandes, Sozialer Dienst u. Amtsvormundschaft, Außenstelle Burb., Serriger Str. 20:

(0681) 50 60, Mo, Di, Mi, Fr 8.30-12, Do 13.30-16

Sprechstunden des Bezirksbürgermeisters Horst Schmidt:

(0681) 905-4722, Di+Do 15-16.30 oder nach Vereinbarung

Sprechstunden der Verwaltungsstelle West, Rathaus Klarenthal

Osterferien bis 10.04.2002

Di 16.04.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Rathaus Klarenthal (06898) 3 10 33

AW-Sozialstation Klarenthal (06898) 3 34 11

Kath. Pfarramt Klarenthal (06898) 3 24 77

Ev. Kirchengem. Klarenthal (06898) 3 21 49

Kath. Bücherei: donnerstags 15 - 16 Uhr

Ökum. Sozialstation Alt-Sbr. (0681) 5 26 36

Psycho-Sozialer Freundeskreis Saar e.V.:

Selbsthilfegruppen für Suchtkranke:

a) Klarenthal, ev. Kirche, Turm, Hauptstr. 67. Treffen:

Freitag 19 Uhr

b) Völklingen, Bismarckstr. 7 (Mercurhaus):

Montag um 17.00 Uhr und 19.30 Uhr

Informationen u. Kontaktaufnahme: Peter Löwig,

(06831) 880600, Internet: www.psfk-saar.de

Ärzte-Sonntagsdienst, jeweils ab 8.00 Uhr:

06./07.04.: Dr. Jung, Gersweiler, Telefon (0681) 70 36 77**13./14.04.:** Drs Ney / Winkelspecht, Klarenthal, Telefon (06898) 9 31 60

Apothekendienst:

(jeweils von 8.00 Uhr bis 8.00 Uhr)

06.04.: Rats-Apotheke, Klarenthal

07.04.: Heidstock-Apo., Heidstock

08.04.: Berg u. Hütten-Apo., Luisenthal

09.04.: Sonnen-Apo., Völklingen

10.04.: Winterberg-Apo., Klarenthal

11.04.: Barbara-Apotheke, Altenkessel

12.04.: Luisen-Apotheke, Luisenthal

13.04.: Apo. u. d. Arkaden, Völklingen

14.04.: Christophorus-Apo., Altenkessel

15.04.: Glückauf-Apo., Gersweiler

16.04.: Rossel-Apo., Großrosseln

17.04.: Markt-Apo., Völklingen

18.04.: Rats-Apotheke, Klarenthal

19.04.: Heidstock-Apo., Heidstock

20.03.: Berg u. Hütten-Apo., Luisenthal

Zahnärztlicher Notfalldienst

Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung:**06./07.04.:** Dr. Frauke Lüder, Alt-Saarbrücken
0681 / 5 42 06 und
0681 / 3 36 30**13./14.04.:** Dorothe Kresser, VK-Ludweiler
06898 / 4 38 38

Kinderärztl. Notfalldienst

Notdienst-Praxis für Kinder und Jugendliche der niedergelassenen Kinder- und JugendärztInnen des Stadtverbandes Saarbrücken (mit Ausnahme von Völklingen und Köllerbachtal) im Klinikum Saarbrücken - Winterberg Klinik für Kinder- und Jugendmedizin Telefon 0681 / 963 - 300

AMTLICHE NACHRICHTEN:

Öffnungszeiten für die Verwaltungsaußenstelle Klarenthal

Die Sprechzeiten in der Verwaltungsaußenstelle Klarenthal finden jeweils 14tägig dienstags statt.

Telefon-Nummer Rathaus Klarenthal: 06898 / 310 33

Osterferien bis 10.04.2002

Di 16.04.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 30.04.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 14.05.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 28.05.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 11.06.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 25.06.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Sommerferien vom 27.06. bis 07.08.2002

Di 13.08.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 27.08.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 10.09.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Di 24.09.2002, 10.30 - 12.00 Uhr

Herbstferien vom 04.10. bis 19.10.2002

Generalversammlung des TV Klarenthal-Krughütte v. 1893 e.V.

Der TV Klarenthal - Krughütte lädt seine Mitglieder zur Generalversammlung ein

Termin: 17. April 2002, um 20.00 Uhr, in der Ratschenke, Klarenthal, Hauptstraße

Tagesordnung

- | | |
|-------|--|
| TOP1 | Eröffnung u. Begrüßung 1. Vorsitzender |
| TOP2 | Totengedenken |
| TOP3 | Berichte:
a) 1.Vorsitzender, b) Oberturnwart, c) Kassenwart, d) Kassenprüfer, e) ZBV-Leutheuser |
| TOP4 | Wahl eines Versammlungsleiters |
| TOP5 | Entlastung des Vorstandes |
| TOP6 | Wahlen
a) 2. Vorsitzender, b) Oberturnwart, c) Jugendwart, d) Kassenprüfer |
| TOP7 | Bestätigung der Wartelnnen |
| TOP8 | Behandlung von Anträgen |
| TOP9 | Veranstaltungen 2002/2003 |
| TOP10 | Ehrungen |
| TOP11 | Ausklang |

Anträge sind schriftlich **bis zum 02. April 2002** beim 1. Vorsitzenden Hans-Joachim Scholl, Dachshübel 1, 66127 Saarbrücken-Klarenthal einzureichen.

1. Vorsitzender, H.J. Scholl

**Katholische Pfarrämter
St. Bartholomäus, Klarenthal
Herz Mariä, Ottenhausen
St. Michael, Gersweiler**

Gottesdienstordnung vom 06.04.2002 - 14.04.2002

Samstag, 06. April 2002

Ottenhausen 17.30 Uhr Vorabendmesse
Klarenthal 19.00 Uhr Vorabendmesse
Gersweiler 19.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 07. April 2002 - WEISSER SONNTAG

Ottenhausen 10.45 Uhr Familiengottesdienst
Gersweiler 13.30 Uhr Treffen der Kommunionkinder und deren Eltern am Kindergarten
13.45 Uhr Abholen und Prozession durch die Kirchenstraße zur Pfarrkirche
14.00 Uhr Feierlicher Dankgottesdienst zum Abschluss der Erstkommunionvorbereitung
Klarenthal 13.30 Uhr Aufstellen der Kommunionkinder
13.45 Uhr Abholen der Kommunionkinder
14.00 Uhr Feierlicher Dankgottesdienst zum Abschluss der Erstkommunionvorbereitung

Montag, 08. April 2002 - VERKÜNDIGUNG DES HERRN

Klarenthal 10.00 Uhr Dankgottesdienst der Kommunionkinder und deren Familien
Gersweiler 10.00 Uhr Dankgottesdienst der Kommunionkinder und deren Familien mit Segnung der Andachtgegenstände

Sonntag, 14. April 2002

Gersweiler 09.15 Uhr Familiengottesdienst
Klarenthal 10.15 Uhr Familiengottesdienst

WEISSER SONNTAG IN OTTENHAUSEN

13.00 Uhr Aufstellen der Kommunionkinder am Kindergarten
13.30 Uhr Abschlussgottesdienst zur Erstkommunionvorbereitung

Montag, 15. April 2002

Ottenhausen 10.00 Uhr Dankgottesdienst der Kommunionkinder und deren Familien

Kath. Kirchengemeinde St. Bartholomäus Klarenthal

An unsere musikalischen Kinder!



Wir treffen uns **Sonntags um 9:30 Uhr** vor dem Familiengottesdienst um gemeinsam zu singen.

**Obst- und Gartenbauverein Klarenthal e.V.
Mitgliederversammlung**

Der Obst- und Gartenbauverein Klarenthal e.V. lädt alle Mitglieder, entsprechend § 13 der Satzung zur ordenlichen Mitgliederversammlung am:

**Sonntag, dem 14. April 2002 15.00 Uhr
ins Kelterhaus am Schulweg**

freundlichst ein

Wichtigster Punkt ist die Neuwahl des Vorstandes.

Kaffee, Kuchen und Getränke werden im Laufe des Nachmittags angeboten.

Mit freundlichen Grüßen der Vorstand.

Frühjahrs-Kaffeenachmittag

Der Obst- und Gartenbauverein Klarenthal veranstaltete am 22. März 2002 im ev. Gemeindesaal in österlicher Atmosphäre den traditionellen Kaffeenachmittag und eröffnete damit die gesellschaftliche Session 2002 mit erweitertem Unterhaltungs-Programm.

Trotz des regnerischem Wetters fand man sogar den Weg von der unteren Fenner Str. zu dieser Veranstaltung. Es zeigt, daß die Richtung der neuen Ideen gut ankam und ermutigt uns in diesem Umfang weiter zu arbeiten. Der Vorsitzende konnte zahlreiche Gartenfreunde und Gäste begrüßen. In geselliger Runde bei Kaffee und Kuchen erlebte man ein paar schöne Stunden. Auch die Blumenpracht der Tischdekoration ließ nichts zu wünschen übrig. **Vielen Dank an alle, die am Gelingen des Abends beigetragen haben.**

W. Stock

**Saisonaufakt der Saarländischen ADAC
Kart-Slalom Meisterschaft**

Sonntag der 21.04.2002

Endlich ist die Winterpause vorbei, das Training hatte Mitte März bei strahlendem Sonnenschein und frühlingshaften Temperaturen begonnen. Nun fiebern alle dem ersten Lauf zur Kart-Slalom Meisterschaft entgegen. Austragungsort ist das Gelände des TÜV Saarland in Völklingen-Fürstenhausen. Ausrichter der Auftaktveranstaltung ist wie in den letzten Jahren der MSF Gersweiler.

Der geplante zu fahrende Parkur ist für Fahrer und Zuschauer sehr attraktiv, es sind auch etwas schnellere Passagen geplant, so daß die Zuschauer eine spannende und interessante Veranstaltung erwarten dürfen. Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt, zudem wartet der MSF Gersweiler mit einem besonderen Highlight auf.

Wir freuen uns darauf viele Zuschauer begrüßen zu dürfen, auch wenn keine direkte Verbindung zum Kart oder Motorsport allgemein besteht, ist es mit Sicherheit für jedermann ein interessantes Ereignis. Immer wieder verblüfft sind manche Zuschauer von den Kleinsten ab 8 Jahren, mit welcher Geschicklichkeit diese den Parkur mit immerhin 5,5 PS bewältigen.

Der zweite Lauf zur Meisterschaft ist schon am 28.04.02 in Wadrill beim MSF Hochwald.

Hartmut Müller

Verein für Gartenbau und Landespflege Krughütte e.V.

Obstbaumveredelungslehrgang

Wie in den vergangenen Jahren wollen wir am **Samstag dem 6. April** einen Obstbaumveredelungslehrgang durchführen. Dieser wird wieder unter fachkundiger Leitung unseres Gartenbaumeisters Josef Jehle unterstützt von unserem Baumwart Rudi Schaumburger stattfinden. Wir veredeln bei unserem Gartenfreund Karl-Heinz Gehring in seiner Gartenanlage, Dellbrückstrasse 3. Treffpunkt ist um 15.00 Uhr auf dem Parkplatz neben seinem Anwesen. Veredelt werden kann nur bei trockenem Wetter! Abschluss ist wie immer im Vereinshaus. Eingeladen sind alle interessierten Gartenfreunde, nicht nur Vereinsmitglieder!

Fachvortrag: "Bodenuntersuchung im Hausgarten"

Am **Mittwoch dem 10.04.2002** findet in unserem Vereinshaus eine Veranstaltung des Bezirksverbandes der Obst und Gartenbauvereine Saarbrücken e.V. statt:

Beginn: 18.00 Uhr

Referent: Dr. Manfred Halter vom Umweltlabor in Blieskastel.

Wir bitten Sie Proben von verschiedenen Stellen Ihres Hausgartens (gut gemischt) mitzubringen. Herr Halter wird verschiedene Untersuchungen vor Ort vornehmen. Wir bedanken uns beim Geschäftsführer des Bezirksverbandes Herrn Robert Weber für die Ausrichtung der Veranstaltung. Bodenproben können auch direkt beim "Blieskasteler Umweltlabor" in der Mühlgasse 25 in 66440 Blieskastel: Telefon 06842/ 52254 untersucht werden. Eingeladen sind wieder alle interessierten Gartenfreunde, nicht nur Vereinsmitglieder!

Weitere Termine im Monat April

Dienstag 23.04.2002, Beginn: 13.00 Uhr, 1. Halbtagsfahrt der Frauen

Anmeldung wie immer bei Marliese Kirsch Telefon: 32960

Dienstag 30.04.2002, Beginn: 16.00 Uhr, Traditionelles Maibaumsetzen, ab 20.00 Uhr Tanz in den Mai

P&R. Huppert



**Unsere Fax-Nummer
für Texte und Anzeigen
für den
"Klarenthaler Anzeiger":
Telefon (06898) 370 360.**

Nutzen Sie auch unsere e-Mail Adresse:

selors@t-online.de

Wohnungsauflösung/ Komplett-Entrümpelungen

für Privathaushalte und Gewerbebetriebe
auch samstags. Kompetente und zuverlässige
Abwicklung zu fairen Konditionen.

Tel. 0681/7616269
Fax 0681/7616229
mobil: 0173/3062763



Abfallwirtschaftsgesellschaft Saarbrücken mbH, ASS
Im Weyerbachtal 16, 66115 Saarbrücken

Getränke- u. Geschenke-Markt

SUSANNE EHRLICH

Warndtstr. 137 - Sbr.-Klarenthal - Tel./Fax 3 36 93

Angebot vom 25.03. - 06.04.2002

KarlsbergUr-Pils 0,5l oder **nur**

KarlsbergUr-Pils 0,33 l **10,50 €**

alle Preise ohne Pfand

Schreinerei

Michael Melchior

M

M

Meisterbetrieb für
Innenausbau
Böden und Decken
Fenster und Türen
Reparaturen aller Art

Wilhelmstraße 8a, 66127 SB-Klarenthal

Telefon: (06898) 3 14 41, Telefax: (06898) 3 14 42

TV Klarenthal - Krughütte

Fortbildungsmaßnahme für Trainer, Übungsleiter...

Dieses Fortbildungsprogramm wendet sich an Jugendtrainer/innen, Übungsleiter/innen, Erzieher/innen und Lehrer, die sich mehr Sicherheit, Orientierung und Unterstützung in der Ausübung ihrer Anleiterrolle wünschen, als auch an die Personen, welche die Übernahme einer solchen Funktion anstreben. Thema dieser ersten Maßnahme wird sein: "Sport u. Medizin: Pubertätsbesonderheiten - Essstörungen - Sucht - Drogen"

Referent: Dr. Wolfgang Wahlen praktizierender Kinderarzt in Homburg.

In Zusammenarbeit mit dem Ministerium für Bildung, Kultur u. Wissenschaft wird diese 1. Fortbildungsmaßnahme am Samstag, dem 6. April 2002 in der Grund u. Hauptschule Klarenthal von 9.00 bis 15.00 Uhr durchgeführt. Weitere Informationen Tel.: 0 68 98 / 3 71 00, 1. Vorsitzender Hans-Joachim Scholl TV Klarenthal - Krughütte.

Gerd Morschett

Meisterbetrieb

Heizungsbau - Sanitär
Öl- und Gasfeuerungen
Neuanlagen - Reparaturen -
Wartungen

66127 Klarenthal

Kreisstraße 217

Telefon (06898)3090909, Fax 3090910

Glaserei
Glaser

Gebr. Spieldenner GmbH

Glasreparatur - Schnelldienst

Alter Markt 2 • Völklingen
Telefon (06898) 233 52 • Telefax (06898)
28 09 08

**Wir liefern und montieren: Flachglas, Gußglas,
Isolierglas sowie Glasplatten und Spiegel**

**Blinde Isolierglasscheiben?
Wir tauschen sie aus!**

1959  1999

GÜNTHER KASSEL

G. m. b. H.

Sanitärtechnische Anlagen
Heizungsbau
Öl- und Gasfeuerungen
Neuanlagen - Reparaturen - Wartungen


Fachbetrieb in der Landesrinnung

Saarbrückerstraße 236 - Tel. (06898) 3 26 55 - FAX 3 39 68
66333 VÖLKLINGEN (Fenne)

 **Turnverein Klarenthal-Krug-
hütte**
Abteilung Faustball 

Nachdem die 1.Herrenmannschaft des TV Klarenthal seit dem Aufstieg in die 2.Bundesliga 1982 bis 2001 in ununterbrochener Reihenfolge in der 1., bzw. 2. Bundesliga vertreten war, hatte man sich zunächst entschlossen die Mannschaft aus Altersgründen vom überregionalen Spielbetrieb zurückzuziehen und in den Seniorenbereich zu wechseln, zumal auch keinen adäquaten Nachwuchsspieler zur Verfügung standen und stehen, die diese Lücke schließen könnten.

Doch durch das schwache Spielniveau auf saarländischer Ebene kam der Wunsch zur Rückkehr auf das nationale Parkett sehr schnell und die Mannschaft entschied sich, den Versuch zu starten den Aufstieg die 2. Herrenbundesliga zu erreichen.

Nachdem sich die Mannschaft in souveräner Manier den Meistertitel in der saarländischen Verbandsliga sichern konnte, musste man sich am 23/24.02.2002 im badischen Bretten den Meistern der Landesturnverbände Pfalz, Baden, Mittelrhein und Hessen stellen.

In Turnierform jeder gegen jeden ermittelten diese fünf Mannschaften dann die beiden Aufsteiger zur 2. Bundesliga.

Die Mannschaft mussten nicht ihr komplettes Leistungspotential abrufen und war jederzeit Herr der Lage. Bereits nach 3 von 4 Spielen war der Aufstieg in trockenen Tüchern. Das bedeutungslos gewordene 4. Spiel wurde dann gegen Mitaufsteiger Bleidenstadt knapp verloren.

Zur erfolgreichen Mannschaft gehören folgende Spieler:

Frank Utta, Erik Hassler, Frank Liedtke, Patrik Müller, Dietmar Braun, Christian Fickert, Andreas Mascioni, Swen Kneip und Lutz Kneip.

Endstand:

Platz	Verein	Sätze	Punkte
1.	TSV Bleidenstadt	7:3	6:2
2.	TV Klarenthal	6:3	6:2
3.	TV Bretten	6:4	6:2
4.	TV Rheingönheim	4:7	2:6
5.	TV Dörnberg	2:8	0:8

Saartal-Linien:

Änderung der Linienführung an der Universität
Ab Montag, den 4. März gilt an der Universität des Saarlandes für die Saartal-Busse, die an der Uni enden, eine geänderte Linienführung. Aus Richtung Innenstadt kommende Fahrzeuge (Linien 13, 14, 19, 61 und 69) fahren vor dem Haupttor nach links und enden an der Haltestelle Universität gegenüber dem Science Parc. Hier hielten bisher nur die Linien 12 nach Dudweiler und 50 nach Neuweiler. Die Rückfahrt Richtung Innenstadt beginnt wie bisher auch an der Haltestelle Uni Campus. Die Saartal-Busse der Linien 35, 62 und 66, die aus Richtung Osten über den Stuhlsätzenhausweg zur Uni verkehren, haben als Endhaltestelle ebenfalls die Haltestelle Universität vor dem Science Parc, nur auf der gegenüberliegenden Straßenseite. Die bisherige Endhaltestelle Universität Campus unmittelbar rechts nach der Einfahrt durch das Haupttor entfällt.

premio Reifen-Service by Goodyear

Service Meisterklasse - Preise Sparklasse!

Ölwechsel
Kompletter Motorölwechsel, inklusive Ölfilter und z.B.  Markenölen, für 4-Zylinder-Motoren

ab € 25,-

€ 79,-

GOODYEAR Eagle Ventura 205/60 R 15 H
* Platzpreis ohne Montage, Müssen, Felge, Schwinge des Karosseriewerks.

premio Partner der **V8STAR**

JUZ Klarenthal

Nach den Osterferien steht uns jeweils **donnerstags ab 15.00 Uhr** die Sporthalle in Klarenthal zur Verfügung. Wer gerne Fussball oder Basketball spielt, kann gerne vorbeikommen. **Am 27. April** veranstalten wir am selben Ort ein Fussball-Turnier für Hobbymannschaften. Eingeladen sind alle interessierten Jugendlichen, die über 14 Jahre alt sind. Infos im JUZ. Ebenfalls **im April besucht uns immer dienstags ab 15.00 Uhr** das Rockmobil des Jugendamtes vor der Grundschule in der Ortsmitte. Alle Musik-interessierten Kinder und Jugendlichen können ab dem ersten Termin am 09. April die musikalischen Möglichkeiten des Rockmobiles ausprobieren.

Die Öffnungszeiten des Jugendzentrums sind:

Di, Mi, Fr und Sa von 15.30 - 21.30 Uhr.

Do Schülercafe von 12.30 Uhr bis 20.00 Uhr

Kontaktpersonen des Jugendamtes des Stadtverbandes: Myriam Becker und Michael Kammer (beide Dipl. Sozialpädagogen), Tel.: 06898 32433

Unser Programm

April 2002

- Di. 09.04. Rockmobil, ab 15.00 Uhr
- Mi. 10.04. „Dinner for all“, ab 17.00 Uhr
- Do. 11.04. Feriencafé
- Fr. 12.04. Hexenkessel (Milchshakes), ab 16.30 Uhr
- Sa. 13.04. offener Betrieb
- Di. 16.04. Rockmobil, ab 15.00 Uhr
- Mi. 17.04. „Dinner for all“, ab 17.00 Uhr
- Do. 18.04. Hallensport, 15.00-16.00 Uhr, Schülercafé
- Fr. 19.04. Kickerturnier um 17.00 Uhr
- Sa. 20.04. Frühstück+Kinobesuch, Treffpunkt 10.30 Uhr
- Di. 23.04. Rockmobil, ab 15.00 Uhr
- Mi. 24.04. „Dinner for all“, ab 17.00 Uhr
- Do. 25.04. Hallensport, 15.00-16.00Uhr, Schülercafé
- Fr. 26.04. offener Treff
- Sa. 27.04. großes Fußballturnier, ab 16.00 Uhr
- Di. 30.04. Rockmobil, ab 15.00 Uhr

Preisgünstig zu verkaufen

1. Industriekamera DIN A3
2. Eine Zusammentrag-Maschine DIN A4, 9 Stationen, mit Rüttler + Kompressor
3. Offsetdruckmaschine DIN A3, Überformat, Fairchild Davidson

Telefon 0 68 98 / 3 29 91

Mitgliederversammlung der AWO Klarenthal

Die Arbeiterwohlfahrt Klarenthal lädt seine Mitglieder zu einer ordentlichen Mitgliederversammlung am 16.04.2002 um 16.00 Uhr in die Räume der AWO ein.

Tagesordnung:

- Top 1 Eröffnung und Begrüßung
- Top 2 Gedenken verstorbener Mitglieder
- Top 3 Jahresbericht des 1. Vorsitzenden
- Top 4 Kassenbericht
- Top 5 Bericht Kassenprüfer
- Top 6 Entlastung des Vorstandes
- Top 7 Verschiedenes

Anträge können bis eine Stunde vor Beginn der Generalversammlung eingereicht werden.

gez.: Der Vorstand

Förderverein des ev. Kindergartens Klarenthal e. v.

Second-Hand-Markt für Kindersachen

Der Förderverein des ev. Kindergartens Klarenthal e. v. führt am **14. April von 14-17 Uhr** im ev. Gemeindehaus seinen zweiten Second-Hand-Markt für Kindersachen durch.

Es sind alle herzlich eingeladen, bei Kaffee und Kuchen Spielzeug, Kinderwagen und anderes Zubehör für Kinder und Babys zu günstigen Preisen zu kaufen.

Eine Tischmiete kostet € 7,- (Kuchenspende erwünscht).

Für nähere Informationen und Tischreservierungen können Sie sich bei Fr. Erbel (Tel. 06898/33296) und bei Fr. Rist (Tel. 06898/39271) informieren.

Wanderfreunde Klarenthal

Nächste Wanderung

Die nächste Wanderung findet am **14. April 2002** statt. Wir wandern mit den Wanderführern Barbeln und Sauer den **Geologischen Rundweg Schmelz**.

Ihr Stuckateurmeisterbetrieb für

- ◆ Gips
- ◆ Trockenbau
- ◆ Wärmedämmung
- ◆ Putz
- ◆ Sandsteinrestauration
- ◆ Altbausanierung
- ◆ Stuck

Telefon 0 68 98 / 3 73 42

Fax 0 68 98 / 37 05 22

Stuckateurmeister
Klaus Wilhelm

Birkenweg 49
66127 Saarbrücken

Saarbahn Presse Information

Sicherheits-Fragebogen für Autofahrer wurde in Zusammenarbeit mit der Polizei erstellt.

Gewinnspiel von SaarBahn+Bus

Seit Oktober 1997 ist die Saarbahn auf eigenem Gleiskörper durch die Saarbrücker Innenstadt in Richtung Sarreguemines und Riegelsberg unterwegs. Dabei waren Unfälle zwischen der Saarbahn und anderen Verkehrsteilnehmern nicht völlig vermeidbar.

Eine kürzlich von der Polizei durchgeführte Studie belegt, daß fast alle Zusammenstöße durch Verhaltensfehler von Autofahrern und Fußgängern verursacht wurden.

Besonders für Autofahrer gilt deshalb an Kreuzungsbereichen mit der Saarbahn erhöhte Aufmerksamkeit, da sie darauf achten müssen, sich nicht von einem „Grün“ für die Geradeausspur zum Abbiegen verleiten zu lassen. Die Polizei hat in ihrer Studie die wichtigsten Unfallschwerpunkte festgehalten, an denen besondere Vorsicht und Aufmerksamkeit geboten sind. Hierzu zählen die Bereiche:

- Mainzer Straße / Am Kieselhumes / Straße des 13. Januar,
- Mainzer Straße / Hellwigstraße / Heinrich - Böcking-Straße,
- Großherzog-Friedrich-Straße / Neikesstraße / Rosenstraße,
- Großherzog-Friedrich-Straße / Bleichstraße / Nauwieser Straße,
- Kaiserstraße / Einfahrt Kaufhof-Parkhaus.

Mit einem „Fragebogen“, der in Zusammenarbeit mit der Polizei erstellt wurde, richten sich SaarBahn+Bus vor allem an Autofahrer. Es werden wichtige Problemstellungen aufgegriffen und Hinweise für richtiges Verhalten im Straßenverkehr gegeben.

Den Fragebogen erhalten Interessierte ab Anfang April im Kundenzentrum von SaarBahn+Bus im Rathaus-Carrée, Tel. 0681/5003-377.

Für diejenigen, die sich dem kleinen Verkehrstest unterziehen möchten, lohnt sich das Mitmachen. Wer den Bogen sorgfältig durchgearbeitet hat, weiß sicherlich auch das richtige Lösungswort in der aktuellen Kundeninformation von SaarBahn+Bus „Info Extra“. Zu gewinnen gibt es eine Fahrt mit dem Heißluftballon für zwei Personen.

Coupons können per Post an das Nahverkehrsunternehmen gesendet oder direkt im Kundenzentrum abgegeben werden. Teilnahmeschluss ist der 31. Mai 2002.

KG „Die Quassler“**Generalversammlung**

Die Generalversammlung der Quassler findet am **Samstag, den 13.04.02 um 15.00 Uhr in der Warndtschenke** in Klarenthal statt.

Dazu sind alle Mitglieder eingeladen.

Training

Das Training der Garde beginnt am **Mittwoch, den 17.04.02 um 16.30 Uhr.**

Auch Mädchen die in die Garde eintreten möchten können sich an diesem Tag in den Räumen der Quassler (Schule Klarenthal) melden.

Mit karnevalistischem Gruß

Marita Riedschy

Heizungsbau Sanitäre Anlagen

Sewerin GmbH
MEISTERBETRIEB
HEUSWEILER 1 - Burgstraße 43
☎ (0 68 06) 8 37 85

Angebote kostenlos und unverbindlich

Mitgliederversammlung TC Schwarz-Weiß Klarenthal

Am 12. März 2002 fand unsere jährliche Mitgliederversammlung des TC Klarenthal statt, dieses mal verbunden mit Neuwahlen. Der Vorstand setzt sich wie folgt zusammen:

- | | |
|------------------------------------|---------------------------------|
| 1. Vorsitzender | Ignaz Sewald |
| 2. Vorsitzender | Ingolf Hess |
| Schriftführer/Presse | Helga Sewald |
| Schatzmeister | Ilona Berg |
| Wart für Bauangelegenheiten | Hans-Werner Morschett |
| Organisationsleiter | Else Hess |
| Beisitzer für Organisation | Christ Lehmann, Roland Hoffmann |
| Jugendwart | Michael Casper |
| Sportwart | Jürgen Fischer |
| Beisitzer für Sportangelegenheiten | Claudia Weber |
- Wir wünschen dem Vorstand in seiner Arbeit viel Erfolg für die Zukunft des Vereins.

• Zimmerei
• Bedachungen
• Fassaden
• Dachentwässerung
• Reparatur-Sofortdienst

Auch im neuen Jahr wieder mit Super-Euro-Preisen!

Dacheindeckung mit Braas Taunuspferne	
30 Jahre Werksgarantie, mit Einläten und Eindecken	pro m ² ab € 15,00
Dachrinne/Kupfer 8teilig	lfd. Meter € 25,00
Fassadenverkleidung mit Eternitplatten	
30 x 60, asbestfrei, Farbe: rot, braun, schwarz inkl. Gerüstbau	m ² ab € 45,00

A. GERMESIN • Dachdeckermeister
Karlstraße 23 • 66127 Saarbrücken-Klarenthal
Tel.: + Fax: (0 68 98) 3 73 02 • Handy: (0171) 6 39 77 86

Geme erstellen wir Ihnen unverbindlich ein Angebot vor Ort.

elektro- freisinger

GMBH

Seit mehr als 40 Jahren
Ihr Partner
in Sachen **STROM**



Moderne Elektroanlagen
Beleuchtungstechnik
Projektierung
Kundenservice

Warndtstraße 149 • 66127 Sbr.-Klarenthal • Tel. (0 68 98) 93 17-0 • Fax (0 68 98) 3 95 33

Otfried Lauer GmbH



Inh. W. Schmitt u. W. Pöß
Dachdeckermeisterbetrieb
Buchenweg 20
66128 Saarbrücken / Ottenhausen
Tel. und Fax: (0681) 70 28 20
oder
Heinrichstraße 4
66127 Saarbrücken-Klarenthal
Telefon und Fax: (06898) 3 95 98
Handy: 0170-7326498

Der nächste Anzeiger, die Nummer 8 / 2002 er-
scheint in 14 Tagen. Einsendeschluß ist der
15.04.2002 um 19.00 Uhr.

Bau- und Möbelschreinerei



Günter Bach
Schreinermeister
GmbH



Bahnhofstraße 11 • 66128 Gurbweiler
Tel. 0 68 97 76 13 45 • Fax 76 13 18 • Funk 0 173 6 20 94 32
privat: Kottmoos 46 • 66127 Klarenthal

Fanfarenzug Klarenthal

Die Proben, finden jeweils **mittwochs von 19.30 bis 21.30 Uhr** in der Klarenthaler Schule statt.

Die Mitgliederwerbung wird intensiviert und auch eine richtige Musik- und Notenausbildung durch den engagierten Dirigenten Markus Schulte angeboten.

Trotz dem zur Zeit engen Musikerstamm werden auch in diesem Jahr wieder attraktive Auftritte angenommen. Interessierte, die Spaß an Musik haben, können gerne einmal zu den Probentermine unverbindlich hineinschauen bzw. hören.

V. Arnold

Danke

Die vielen Beweise herzlicher Anteilnahme beim
Heimgang unserer lieben Verstorbenen

Lilli Manderscheid

geb. Kreis

waren uns ein Trost.
Allen, die ihrer in Wort und Schrift sowie Geld-
spenden gedachten und ihr
das letzte Geleit gaben,
sagen wir hiermit herzlichen Dank.
Einen Dank auch an Herr Pfarrer Deutsch
für seine trostvollen Worte.

Familien

Dieter u. Silvia Manderscheid

Lothar u. Anni Goldmann

geb. Manderscheid

Klarenthal, im Februar 2002

TV Klarenthal-Krughütte v. 1893 e.V. Generalversammlung

Der TV Klarenthal - Krughütte lädt seine Mitglieder zur
Generalversammlung ein:

Termin :

**17. April 2002, um 20.00 Uhr, in der
Ratsschenke, Klarenthal, Hauptstraße**

Tagesordnung

- TOP 1. Eröffnung u. Begrüßung 1. Vorsitzender
- TOP 2. Totengedenken
- TOP 3. Berichte
 - a) 1.Vorsitzender, b) Oberturnwart, c) Kas-
senwart, d) Kassenprüfer, e) ZBV-Leutheuser
- TOP 4. Wahl eines Versammlungsleiters
- TOP 5. Entlastung des Vorstandes
- TOP 6. Wahlen
 - a) 2. Vorsitzender, b) Oberturnwart, c) Ju-
gendwart, d) Kassenprüfer
- TOP 7. Bestätigung der WartelInnen
- TOP 8. Behandlung von Anträgen
- TOP 9. Veranstaltungen 2002/2003
- TOP 10. Ehrungen
- TOP 11. Ausklang

Anträge sind schriftlich bis zum 02. April 2002 beim 1.
Vorsitzenden Hans-Joachim Scholl, Dachshübel 1, 66127
Saarbrücken-Klarenthal einzureichen.

1. Vorsitzender, H.J. Scholl